



ENGLANDER

Lieferschein Nr. 19/168

Frachtbrief ADSp

Magna PT S.p.A
Plant Modugno
Via dei Ciclamini 4
70026 MODUGNO BA
Italy

Abholadresse:

1084P

Sped. Claas GmbH
Lager MTG
Eiershäuser Str. 53

Fax erl.	
Fahrzeug	
Lagerliste	
Verrechnung	

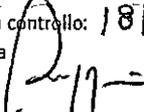
35713 Eschenburg-Eibelshausen

Abholung
15.5.2019

quantity Menge	pal.-quantity Palettenanzahl	description Artikel	cat.-no.	order-no. Auftrags-Nr.	weight/kg Gew./kg	pal.-no. Paletten-Nr.
16.000	1	Ölrüssel 2517050300		5500038966	352	190317
12.000	24 Kt.	Ölrüssel Antw. 2517096300		5500038967	134	aus 190270

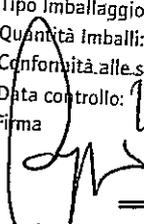
2517050300

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 16.000 180229739
 Quantità effettiva:
 Tipo Imballaggio: 1 5009333727
 Quantità Imballi:
 Conformità alle schede d'imballo: NO
 Data controllo: 18/5/19
 Firma: 
2 EWP

2517096300

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 12000 180229740
 Quantità effettiva:
 Tipo Imballaggio: 1 5009333729
 Quantità Imballi:
 Conformità alle schede d'imballo: NO
 Data controllo: 18/5/19
 Firma: 
486

goods unloaded:

Ware erhalten

Unterschrift:

in Druckbuchstaben:

delivery terms: free house-duty paid

Lieferbedingungen: frei Haus-verzollt ab Lager Claas

Your partner for a perfect production,

www.englander.co.il

Transport Order



Mittente Sender	N° partita IVA VAT-ID-No.	Data / Date
MTG LAGER SPEDITION CLAAS		15-MAY-2019
EIERSHAEUSER STR. 53 D-35713 ESCHENBURG		
Indirizzo del luogo di carico (di ritiro) Collection address		Ordine di trasporto Order code ZNV-EC-1400729
Destinatario Consignee		Condizioni di trasporto/Delivery terms
MAGNA PT S.P.A., PLANT MODUGNO		<input type="checkbox"/> franco dom. free domicile <input type="checkbox"/> sdoganato cleared <input type="checkbox"/> dazi pagati taxes paid <input type="checkbox"/> dir. dog. pag. duty paid <input type="checkbox"/> altri others
VIA DEI CICLAMINI 4 I-70026 MODUGNO		<input type="checkbox"/> franco fabbrica ex works <input type="checkbox"/> non sdoganato undeclared <input type="checkbox"/> dazi non pagati taxes unpaid <input type="checkbox"/> dir. dog. non pag. duty unpaid
Indirizzo di consegna della merce Delivery address		Indirizzo terminale Terminal address DHL FREIGHT GMBH KOBLENZ AUGUST-HORCH-STRASSE 2-4 D-56070 KOBLENZ Tel: Fax:
		EXW
		Assicurazione complementare Additional transport insurance <input type="checkbox"/> si yes <input type="checkbox"/> no no
		Numero di dossier Terminal reference 0229050689929
		Riferimenti del cliente Customer's reference No IMP-INW-503673
		Terminal di arrivo Destination terminal BARI
		Numero telefonico Contact tel. + 39 / 80 5315811

Marche e numeri Marks and numbers	Quantità Quantity	Imballaggio Packing	Descrizione della merce Description of Packing	Tariffa doganale Custom's tariff number	Peso lordo in kg Gross weight in kg	Valore (con valuta) Value (with currency)
19/168 19/168	2	PAL	19/168 19/168		486.0	

EX WORKS				Peso tassabile in kg Payable weight in kg	Totale peso lordo in kg Total gross weight in kg
Din.	x	cm x	cm x	1.150 LM 0.00	486.00 486.0

Richieste particolari / Special consignments

Istruzioni particolari / Special instructions
CUSTOMER PAPERWORK
19/168

Allegati / Enclosures

Delivery Note
(remains with consignee at delivery)

Ritiro dal mittente Collection at sender	Consegna al destinatario Delivery to consignee	IMPORTANT According to CMR, transport damages have to be noted on the transport order (COO) upon delivery of the consignment. Damages not visible externally should be notified in writing to the responsible EUROCONNECT terminal within 7 days after delivery.
Data / Date	Data / Date	
Orario / Time	Orario / Time	
Firma dell'autista / Driver's signature	Firma del destinatario Consignee's signature	Nome di chi firma in stampatello Consignee's name in block letters

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
 Timbro e firma del mittente (BA)
 Stamp and signature of sender
 18 MAG 2019
 "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"